

**APPENDIX C: REGISTRATION WITH RECYCLEMÉDIAS OF A TARGETED PERSON**

Name of the company;  
 Nature of liability;  
 Head office address and telephone number;  
 If the head office is not in Québec, address and telephone number of the domicile or an Establishment in Québec;  
 Company's website;  
 Name and contact information for the company's primary contact.

**APPENDIX D: MATERIALS REPORT FOR RECYCLEMÉDIAS**

Obligation year;  
 Reference year;  
 The quantity of Newspapers marketed in Québec, in metric tons (distinguishing between papers and other cellulosic fibers, and then separately Containers and Packaging);  
 A list of the Brands, Names, Distinctive Guises that are part of the Materials report of the Targeted Person;  
 A list and description of the excluded Materials that have been omitted from the Targeted Person's Materials report;  
 A statement of the Targeted Person certifying that the content of the Materials report is true and accurate;  
 A list of the Digital Products that the Targeted Person owns and offers throughout the Reference Year 2023.

Notwithstanding the foregoing, as provided in section 6.3.2, RecycleMédias reserves the right to request the Targeted Person to provide additional information that was used by the Targeted Person to complete its Materials report.

106309

**M.O., 2023****Order 2023-1002 of the Minister of the Environment, the Fight Against Climate Change, Wildlife and Parks dated 6 June 2023**

Act respecting the conservation and development of wildlife  
 (chapter C-61.1)

Ministerial Order to amend the Tracking Dog Handler Pilot Project

THE MINISTER OF THE ENVIRONMENT, THE FIGHT AGAINST CLIMATE CHANGE, WILDLIFE AND PARKS,

CONSIDERING the first paragraph of section 164.1 of the Act respecting the conservation and development of wildlife (chapter C-61.1), which provides that the Minister may, by order, authorize pilot projects designed to experiment or innovate in the area of management, oversight, protection, conservation or development of wildlife or its habitat or to study, improve or define standards applicable to those areas;

CONSIDERING the second paragraph of section 164.1 of the Act, which provides that the Minister may also, within the scope of such pilot projects, authorize any person or body to offer or conduct wildlife and wildlife habitat management, oversight, protection, conservation or development activities in compliance with standards and rules prescribed by the Minister that differ from those set out in any Act or regulation whose administration falls under the Minister's responsibility;

CONSIDERING the third paragraph of section 164.1 of the Act, which provides that such pilot projects are to be conducted for a period of up to four years, which the Minister may extend by up to one year, the Minister may modify or terminate a pilot project at any time, and the Minister may also determine the provisions of a pilot project whose violation constitutes an offence and determine the minimum and maximum amounts for which the offender is liable, which may not be less than \$500 nor more than \$3,000;

CONSIDERING the making of the Tracking Dog Handler Pilot Project (chapter C-61.1, r. 25.1);

CONSIDERING the publication in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 22 March 2023, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), of a draft Ministerial Order to amend the Tracking Dog Handler Pilot Project with a notice that it could be made on the expiry of 45 days following that publication;

CONSIDERING that it is expedient to make the Ministerial Order with amendments;

ORDERS AS FOLLOWS:

The Ministerial Order to amend the Tracking Dog Handler Pilot Project, attached hereto, is hereby made.

Québec, 6 June 2023

BENOIT CHARETTE  
*Minister of the Environment, the Fight Against Climate Change, Wildlife and Parks*

---

## Ministerial Order to amend the Tracking Dog Handler Pilot Project

Act respecting the conservation and development of wildlife  
(chapter C-61.1, s. 164.1)

**1.** The Tracking Dog Handler Pilot Project (chapter C-61.1, r. 25.1) is amended in section 5 by striking out “with a view to killing it in order to put an end to its suffering and avoid its flesh going to waste”.

**2.** Section 6 is replaced by the following:

“**6.** A tracking dog handler must inform SOS Braconnage - Urgence faune sauvage by telephone at 1 800 463-2191 or by email at [centralesos@mffp.gouv.qc.ca](mailto:centralesos@mffp.gouv.qc.ca) in the following cases:

- (1) before beginning each day of a search
  - (a) during a hunting period with a type 6 or 11 implement within the meaning of the Regulation respecting hunting (chapter C-61.1, r. 12);
  - (b) outside a hunting period; or
  - (c) at night;
- (2) after a search during which the handler has discharged a firearm.

For the purposes of subparagraph 2 of the first paragraph, the tracking dog handler must inform SOS Braconnage - Urgence faune sauvage within 5 hours after the discharge of the firearm.”.

**3.** The following is inserted after section 6:

“**6.1.** When a tracking dog handler communicates with SOS Braconnage - Urgence faune sauvage in the cases listed in section 6, the handler must provide

- (1) his or her name and telephone number;
- (2) the attestation number;
- (3) the search area;
- (4) the date and time of the start or end of the search, as the case may be; and
- (5) the name and telephone number, or the number of the hunter’s certificate, of the hunter who requires the tracking dog handler’s services to find an animal that is fatally injured.”.

**4.** Section 7 is amended

(1) by replacing “telescope or laser sight” in paragraph 1 by “magnifying optical instrument”;

(2) by replacing paragraph 4 by the following:

“(4) make sure that the dog is kept leashed at all times”.

**5.** Section 12 is amended by replacing “15” in the second paragraph by “1”.

**6.** This Ministerial Order comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

106305